

734611-2026 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Trafikovervågningssystem – Lieferung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage
OJ S 206/2026 23/10/2026
Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Varer

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Stadtverwaltung Merseburg

E-mail: vergabestelle@merseburg.de

Køberens retlige status: Lokal myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Lieferung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage

Beskrivelse: Die Stadt Mersbeurg beabsichtigt die Liefurng einer semistationären Geschwindigkeitsübwachungsanlage einschließlich der Durchführung der jährlichen DGUV V3 Prüfung und Eichung zu vergeben.

Identifikator for procedures: 9443c830-6c31-4662-8b3d-b8d517ec6ea0

Intern ID: 120_SVM_03-2026-0017

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Procedures er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer

Primær klassifikation (cpv): 34970000 Trafikovervågningssystem

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Markt 1

By: Merseburg

Postnummer: 06217

Landsdel (NUTS): Saalekreis (DEE0B)

Land: Tyskland

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Die Kommunikation während des Vergabeverfahrens einschließlich der Bereitstellung der Vergabeunterlagen sowie eventuelle Nachsendung weitere Unterlagen im Verfahren erfolgt ausschließlich digital über die Vergabepattform eVergabe. Dies betrifft ebenso die Kommunikation zwischen den Unternehmen und der Vergabestelle in der Angebotsphase für das Stellen und Beantworten von Bieterfragen sowie für das Anfordern von weiteren Unterlagen sowie Aufklärungsaufforderungen durch die Vergabestelle. Sonstige mit dem Angebot einzureichende Unterlagen: - Nachweis Kfz-Anhänger mit Gehäuse und die Messsysteme älter als zwei Jahre (bei Angebot gebrauchter Semistation) - Produktdatenblätter oder technische Beschreibung der angebotenen semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage - Zulassung/Baumusterprüfbescheinigung der

Physikalisch-Technischen Bundesanstalt (PTB) für semistationäre Geschwindigkeitsüberwachungsanlage - Nachweis der PTB-Zulassung bei gleichzeitiger Aufnahme mehrerer Fahrzeuge im Bild ist das für den Verstoß verantwortliche Fahrzeug durch die gerätespezifischen Eigenschaften des Systems oder entsprechender Auswertungshilfe zu bestimmten -Nachweis der Berechtigung zur Durchführung von Schulungen

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

Gældende lovgivning på tværs af grænserne: Die Abfrage erfolgt in Form einer Eigenerklärung zur Verordnung (EU) 2022/576 des Rates vom 8. April 2022 zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren.

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Bekendtgørelse

En situation, der svarer til konkurs i henhold til national ret: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 2 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD Angaben zu Insolvenzverfahren und Liquidation

Korruption: siehe § 123 Absatz 1 Nummer 6-9 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Deltagelse i en kriminel organisation: siehe § 123 Absatz 1 Nummer 1 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Aftaler med andre økonomiske aktører med henblik på konkurrencefordrejning: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 4 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Tilsidesættelse af forpligtelser på miljølovgivningsområdet: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 1 GWB Eigenerklärung Formblatt 124 LD

Hvidvaskning af penge eller finansiering af terrorisme: siehe § 123 Absatz 1 Nummer 2 und 3 GWB Eigenerklärung Formblatt 124 LD

Svig: siehe § 123 Absatz 1 Nummer 5 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Børnearbejde og andre former for menneskehandel: siehe § 123 Absatz 1 Nummer 10 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Insolvens: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 2 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Tilsidesættelse af forpligtelser på det arbejdsretlige område: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 1 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Aktiver, der administreres af en kurator: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 2 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Afgivelse af urigtige oplysninger, tilbageholdelse af oplysninger, ude af stand til at fremlægge de dokumenter, der anmodes om, eller indhentede fortrolige oplysninger i forbindelse med denne procedure: siehe § 124 Absatz 1 Satz 1 Nummer 8 und 9 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Interessekonflikt som følge af deltagelse i udbudsproceduren: siehe § 124 Absatz 1 Satz 1 Nummer 5 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Direkte eller indirekte involvering i forberedelsen af denne udbudsprocedure: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 6 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: siehe § 124 Absatz 1 Nummer 3 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Ophævelse eller en lignende sanktion: Siehe § 124 Absatz 1 Nummer 7 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD

Tilsidesættelse af forpligtelser på sociallovgivningsområdet: Siehe § 123 Absatz 4 GWB Nummer 2 Eigenerklärung Formblatt 124 LD

Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af bidrag til sociale sikringsordninger: Siehe § 123 Absatz 4 GWB Nummer 1 Eigenerklärung Formblatt 124 LD

Erhvervsvirksomheden er indstillet: Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD
Tilsidesættelse af forpligtelser vedrørende betaling af skatter og afgifter: Siehe § 123 Absatz 4
GWB Nummer 1 Eigenerklärung Formblatt 124 LD
Terrorhandling eller strafbare handlinger med forbindelse til terroraktivitet: siehe § 123
Absatz 1 Nummer 1 GWB Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD
Tilsidesættelse af forpligtelser i henhold til rent nationale udelukkelsesgrunde:
Verpflichtungserklärung über Mindestentgelte

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Lieferung einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage
Beskrivelse: Kauf einer semistationären Geschwindigkeitsüberwachungsanlage mit zwei Messeinschüben bestehend aus: - Kfz-Anhänger als Transportmittel und Gehäuse - Aufnahme von zwei Messsystemen zur gleichzeitigen Überwachung von zwei Fahrtrichtungen - Vandalismusschutz in Form von GPS-Ortung, Rüttelmelder, Feuerlöschanlage und Warnanlage - LTE-Router für Datenfernübertragung (inkl. 5 GB Simkarte) - Elektro-hydraulisch betriebenes Fahrwerk mit Fernbedienung - Niveauausgleichsstützen - Einklappbare Anhängerdeichsel mit Schlosssicherung - Wiederaufladbare Batterien (Akkus) für bis zu sieben Tage Messbetrieb - LED-Dämmerungsaktivierung - 2 Messsysteme - 2 Blitzeinheiten - 1 Bediengerät Der Kfz-Anhänger mit Gehäuse und die Messsysteme dürfen nicht älter als zwei Jahre sein (Nachweis erforderlich). Nach Kauf übernimmt der Auftragnehmer folgende Leistungen: - Service semistationäre Geschwindigkeitsüberwachungsanlage - Service Messsystem - Datenübertragung
Intern ID: LOT-0000

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Varer
Primær klassifikation (cpv): 34970000 Trafikovervågningssystem

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Markt 1
By: Merseburg
Postnummer: 06217
Landsdel (NUTS): Saalekreis (DEE0B)
Land: Tyskland

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 01/02/2027
Varigheds slutdato: 01/04/2027

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Ikke påkrævet

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

5.1.9. Udvælgelseskriterier

Kilder til udvælgelseskriterier: Bekendtgørelse

Kriterium: Referencer på specificerede leverancer

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Vom Bieter und von Mitglieder der Bietergemeinschaft (sofern zutreffend) mit dem Angebot einzureichen: Vorlage einer Referenzliste (unter Nennung des Auftraggebers, des Ansprechpartners und seiner Telefonnummer) über mindestens 3 mit dem Ausschreibungsgegenstand vergleichbaren Lieferungen/Leistungen. Als vergleichbar werden die Lieferung von Geschwindigkeitsüberwachungssystemen an öffentliche Auftraggeber erachtet. Hinweis: Nutzen Sie das Formblatt Eigenerklärung Referenzen. Bitte beachten Sie, dass Referenzen nicht älter als 3 Jahre sein dürfen!

Kriterium: Andre økonomiske eller finansielle krav

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Vom Bieter und von Mitglieder der Bietergemeinschaft (sofern zutreffend) mit dem Angebot einzureichen: Erklärung zur Mitgliedschaft bei der zuständigen Berufsgenossenschaft oder vergleichbar (Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD) Betriebs-/Berufshaftpflichtversicherung: Erklärung, dass eine entsprechende Versicherung vorhanden ist, bzw. im Auftragsfall abgeschlossen wird und diese während der gesamten Vertragslaufzeit aufrecht erhalten wird

Kriterium: Specifik årlig omsætning

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Vom Bieter und von Mitglieder der Bietergemeinschaft (sofern zutreffend) mit dem Angebot einzureichen: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit dieser Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen (Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD)

Kriterium: Tilmelding i et relevant professionelt register

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: Vom Bieter und von Mitglieder der Bietergemeinschaft (sofern zutreffend) mit dem Angebot einzureichen: Nachweis der Eintragung im Berufs- oder Handelsregister oder anderer geeigneter Nachweis zur erlaubten Berufsausübung, z. B. Gewerbeanmeldung (Eigenerklärung gemäß Formblatt 124 LD)

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Beskrivelse: Der Preis ist einziges Zuschlagskriterium

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-1a11f2e03dd-fd4d12a8680a56c>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Tilladt

Indgivelsesadresse: <https://www.evergabe.de>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 23/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 66 Døgn

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Das Angebot ist ausschließlich über die Plattform eVergabe.de (Bietercockpit) und nur in der dort vorgegebenen Form (nicht per E-Mail!) und dem von der Auftraggeberin vorgegebenen Inhalt einzureichen. Die Kommunikation zu Verfahren, d.h. sämtliche Informationen über Änderungen der Bekanntmachungen/Vergabeunterlagen sowie alle nach der Angebotsöffnung folgenden notwendigen Informationen (z.B. Bieteranfragen und deren Beantwortung, Bieterinformationen, Nachforderungen von Unterlagen, Auftragsschreiben) werden über eVergabe.de bzw. das Bietercockpit bereitgestellt. Ggf. geforderte Sicherheitsleistungen sh. Vertragsunterlagen. Alle geforderten Nachweise bzw. Angaben sind, sofern nicht anders beschrieben, mit dem Angebot vorzulegen. Alternativ kann als Nachweis der Erfüllung der Eignung und dem Nichtvorliegen der Ausschlussgründe eine Eintragungsbescheinigung im amtlichen Verzeichnis präqualifizierter Unternehmen im Liefer- und Dienstleistungsbereich (AVPQ) beigefügt werden (sofern durch die AVPQ-Eintragung abgedeckt).

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 23/11/2026 09:30:00 (UTC+01:00) centraleuropæisk tid, vesteuropæisk sommertid

Sted: entfällt.

Yderligere oplysninger: entfällt.

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet

beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for mægling: 1 und 2. Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt

Organisation med ansvar for klager: 1. und 2. Vergabekammer des Landesverwaltungsamtes Sachsen-Anhalt

Oplysninger om klagefrister: Gemäß § 160 Abs. 3 ist ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit: 1. Der Antragssteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat 2. Die Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung

oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne: Stadtverwaltung Merseburg

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Stadtverwaltung Merseburg, Vergabestelle

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Stadtverwaltung Merseburg

8. Organisationer

8.1. ORG-7001

Officielt navn: Stadtverwaltung Merseburg

Registreringsnummer: ohne

Postadresse: Lauchstädter Str. 1-3

By: Merseburg

Postnummer: 06217

Landsdel (NUTS): Saalekreis (DEE0B)

Land: Tyskland

Enhed: 06.2 Vergabestelle

E-mail: vergabestelle@merseburg.de

Telefon: +49 3461-445-316

Fax: +49 3461-445-212

Internetadresse: <https://http://www.merseburg.de>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

8.1. ORG-7004

Officielt navn: 1. und 2. Vergabekammer des Landesverwaltungsamtes Sachsen-Anhalt

Registreringsnummer: 0394159704234

Postadresse: Ernst-Kamieth-Str. 2

By: Halle/Saale

Postnummer: 06112

Landsdel (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)

Land: Tyskland

E-mail: vergabekammer@lvwa.sachsen-anhalt.de

Telefon: +49 345 514-1529

Fax: +49 345 514-1115

Internetadresse: <https://lvwa.sachsen-anhalt.de/>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-7005

Officielt navn: Stadtverwaltung Merseburg, Vergabestelle

Registreringsnummer: ohne

Postadresse: Lauchstädter Straße 1-3

By: Merseburg
Postnummer: 06217
Landsdel (NUTS): Saalekreis (DEE0B)
Land: Tyskland
E-mail: vergabestelle@merseburg.de
Telefon: 03461 445 362
Fax: 03461 445 109
Internetadresse: www.merseburg.de

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-7006

Officielt navn: 1 und 2. Vergabekammer beim Landesverwaltungsamt Sachsen-Anhalt
Registreringsnummer: 0394159704234
Postadresse: Ernst-Kamieth-Str. 2
By: Halle/Saale
Postnummer: 06112
Landsdel (NUTS): Halle (Saale), Kreisfreie Stadt (DEE02)
Land: Tyskland
E-mail: vergabekammer@lvwa.sachsen-anhalt.de
Telefon: +49 345 514-1529
Fax: +49 345 514-1115
Internetadresse: <https://lvwa.sachsen-anhalt.de/>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for mægling

8.1. ORG-7007

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83
By: Bonn
Postnummer: 53119
Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Land: Tyskland
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 45d0894a-7e54-4952-9443-dbf0e7177833 - 01
Formulartype: Konkurrencevilkår
Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen
Bekendtgørelsesundertype: 16
Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 16/10/2026 08:50:46 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid
Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk
Bekendtgørelsesnummer: 734611-2026
EUT-S-nummer: 206/2026

